

Workers' Safety | Commission de la sécurité au travail & Compensation Commission | et de l'indemnisation des travailleurs

Demande de prolongation -Physiothérapie et ergothérapie

Numéro de dossier à la CSIT	Numéro d'a	r								
Nom de la clinique	•									
Nom du patient Prénom du patient							Initiales			
Date du premier traitement AA	MM JJ	Date du dernier rapport de p	progrès	AA	MM	JJ	Date du prochain rapport de progrès	AA	MM	JJ
Progrès fait à ce jour										
Raison de la demande de prolo	ngation									
				No	mbre d	le traite	ements additionnels requis			
Veuillez décrire les changemen										
La prolongation des traitements S'il vous plaît expliquer :	résultera-t-e	elle en un retour au travail?	•		□ 0	ui	□ Non			
Date prévue de retour au travail	AA MM	JJ 🔲 Travail mod	difié	<u> </u>	Temps	partiel	Programme d'entretien □	l Oui		Non
Objectifs (p. ex. demeurer au tra	avail: surmor	nter les restrictions)		11/0		ÉDAF	PEUTE / ERGOTHÉRAPEU			
. "		,		gnatur		ENAF	PEOTE / ENGOTHERAPEC			
			No	m (éc	rire en	caract	tère d'imprimerie)			
										N
				AA	MM	JJ	Numéro de téléphone (indique	i ie cod	e regi	onai)

PHYSIOTHÉRAPIE ET ERGOTHÉRAPIE

Conditions relatives au traitement

Le médecin traitant du travailleur peut diriger celui-ci directement vers un programme ou service approuvé de physiothérapie ou d'ergothérapie pour un traitement pouvant aller jusqu'à six semaines. Les demandes de prolongation d'un traitement, faites par le médecin, le physiothérapeute ou l'ergothérapeute, doivent être approuvées par la CSIT.

L'approbation de la CSIT est également requise pour :

- un traitement recommandé dans une clinique ou autre centre reconnu par la CSIT;
- un traitement administré au domicile du travailleur; et (ou)
- si plus d'un traitement est administré par jour.

Un traitement de physiothérapie ou d'ergothérapie peut être recommandé pour des raisons d'entretien même après que l'état médical du travailleur s'est stabilisé et que l'invalidité permanente a été établie. La CSIT peut approuver jusqu'à six semaines de traitement par année lorsque le traitement est recommandé par un médecin traitant.

RESPONSABILITÉ DU FOURNISSEUR DE SOINS DE SANTÉ

Extraits des Lois sur les accidents du travail des Territoires du Nord-Ouest et du Nunavut

Rapport du pourvoyeur de soins de santé	25. (1)	Le pourvoyeur de soins de santé qui examine ou traite un travailleur dans le cadre de la présente loi présente un rapport à la Commission.
Contenu du rapport et délai de présentation	(2)	Le rapport doit contenir les renseignements exigés par la Commission et lui être présenté dans les trois jours suivant l'examen ou le traitement.
Responsabilité de l'établissement de soins de santé	(3)	Si le pourvoyeur de soins de santé visé au paragraphe (1) est employé par un établissement de soins de santé, ce dernier doit veiller au respect des modalités de présentation du rapport prévues au présent article.
Communication de renseignements	30.	La Commission peut exiger d'un demandeur, d'un employeur ou d'un pourvoyeur de soins de santé qu'il lui communique les renseignements qu'elle juge nécessaires pour statuer sur une demande d'indemnité.

Extrait des Règlements généraux de la Loi sur les accidents du travail des Territoires du Nord-Ouest et du Nunavut

7.2 Le pourvoyeur de soins de santé qui ne fournit pas l'information demandée en vertu de l'article 30 des Lois est passible d'une amende de 250 \$ en vertu du paragraphe 141(2).

Yellowknife: Case postale 8888 • Yellowknife (T.N-O.) X1A 2R3 • Téléphone: 867-920-3888 • Tél. sans frais: 1-800-661-0792 Téléc.: 867-873-4596 • Téléc. sans frais: 1-866-277-3677 • Courriel: reportsnwt@wscc.nt.ca

ou

Iqaluit: 630, chemin Queen Elizabeth, 2A, Iqaluit (Nunavut) X0A 3H0 • Téléphone: 867-979-8500 • Tél. sans frais: 1-877-404-4407 Téléc.: 867-979-8501 • Téléc. sans frais: 1-866-979-8501 • Courriel: reportsnu@wscc.nu.ca